

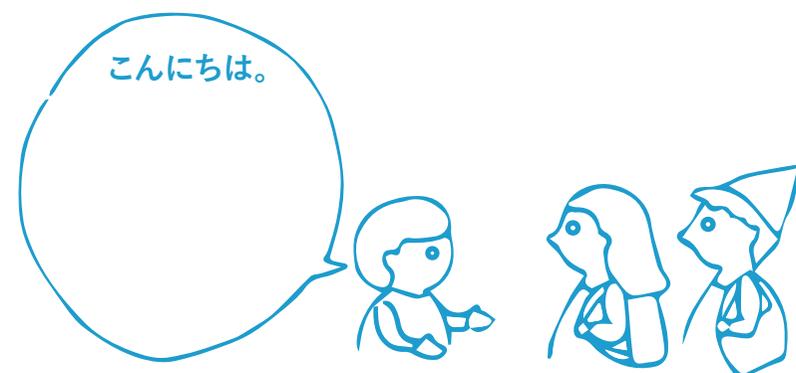
## 宿題 #ちっぷサミット で写真を投稿!

みなさんの撮ったちっぷべつのお気に入りの写真をInstagramに投稿してください!

- ・ひとり10枚まで
- ・風景、人物、食・・・なんでもOK  
(人物の場合は相手の許可をもらってください)
- ・受付期間 2019年 9月13日～11月2日

※当日来られない方もどんどん投稿してください。  
Instagramをしていない方は下記までメールしてください(お名前不要)  
iwc078@outlook.jp(担当:しきぶ)

## 今日のまとめ セリフを考えよう!



執筆者 : 式部 絢子 / 秩父別町多文化交流コーディネーター

/ ちっぷべつ町多文化共生プロジェクトチーム

込宮 麻紀子 / ちっぷべつ町多文化共生プロジェクトチーム

作成協力: 秩父別町国際交流推進委員会、秩父別町教育委員会、秩父別町の若者

後援 : 秩父別町国際交流推進委員会、秩父別町の若者、ぴりかちっぷ

トヨタ財団(2018年度国内助成プログラム「しらべる助成」助成番号D18-LR-0020)

デザイン: 山本郁江 / 株式会社トコト一級建築士事務所

## ご近所さんは外国人?

—外国人との共生を考える本—



# はじめに

こんにちは。秩父別町多文化交流コーディネーターのしきぶです。

近年、北海道で暮らす外国人が増えています。「ニセコ」というキーワードで想像する方も多いのではないのでしょうか。近い将来、外国人が多く住むのはニセコに限ったことではなくなるかもしれません。ちっぷべつにも今よりたくさんの外国人が住む可能性もあるわけです。

そこで、「ちっぷべつで外国人と一緒に働く&暮らすことをイメージしてみよう」と、このワークブックを作りました。

そして、みなさんの感じていることをぜひ11月16日(土)のイベントで教えてください！  
(詳細は8ページ)



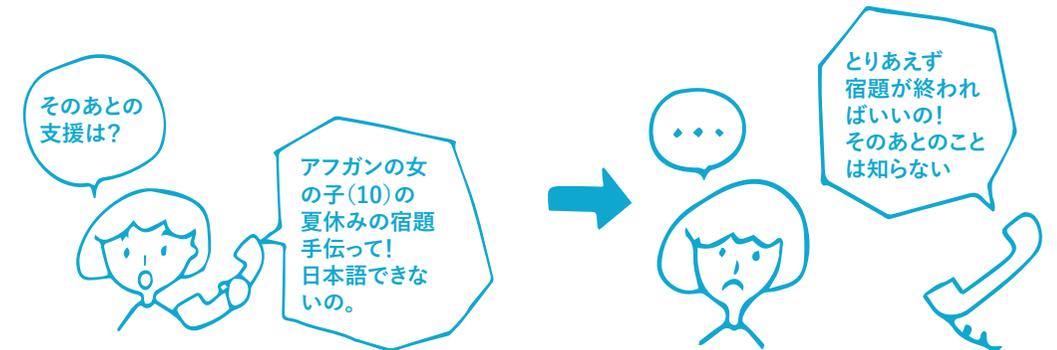
仕掛け人・アドバイザー  
右:式部 絢子(元・秩父別町地域おこし協力隊/現・秩父別町多文化交流コーディネーター)  
左:込宮 麻紀子(早稲田大学大学院生/秩父別が気に入ってしまった横浜人)  
中央:館岡 洋子(早稲田大学教授/秩父別が気に入ってしまった先生)

# もくじ

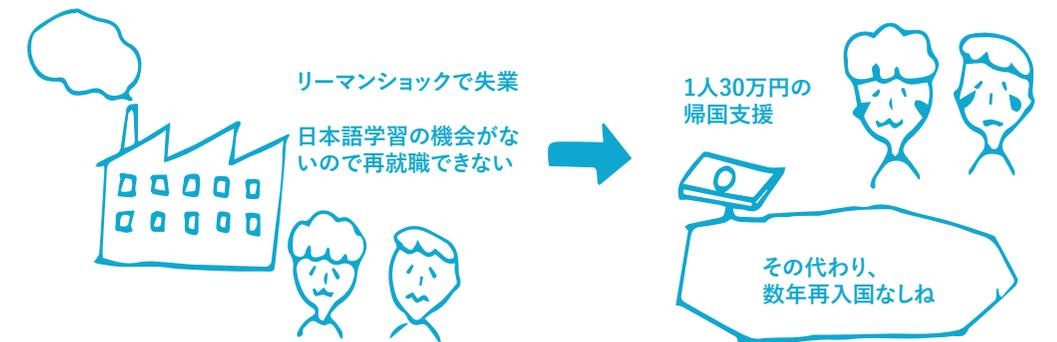
1	しきぶさん、なんでそんなこと考えたいの？	・・・2
2	ちっぷべつ、インターナショナルな歴史	・・・3
3	数字で知ろう！北海道に住む外国人数	・・・4
4	そもそもなんで外国人？	・・・4
5	のぞいてみよう！他のまち	・・・5
6	インタビュー！「外国人との共生イメージ」	・・・6
7	ちっぷサミット開催します！	・・・8
	ノート欄、コラム	・・・9
	予告 ワールドキッチン in ちっぷべつ	・・・10

# しきぶさん、なんでそんなこと考えたいの？

## 2005年 S市より日本語支援の依頼



## 2008年 C県にて日系ブラジル人の雇止め



上は私が経験した「外国人への対応」の例です。

“移民”として外国人を受け入れない立場をとる日本(2019年6月現在)では、外国人と一緒に暮らすための国の体制は十分ではありません。行政の対策を批判するつもりはありませんが「もっと地域で受け入れられていれば何か解決できたのでは?」とずっと考えています。

近い将来、ちっぷべつに外国人が働き手としたやってきたとき…同じことをちっぷべつでは繰り返したくありません。だから、ちっぷべつのみなさんと「ちっぷべつ版 外国人との共生」をイメージしたいのです。

## 2 ちっぷべつ、国際的な歴史

ちっぷべつは、外国人との交流が少ない？ いえいえ、そんなことはありません。  
外国人との交流を振り返ってみましょう！

### 1985年-1994年

海外研修 ヨーロッパ、北米に青年たちが海外研修へ

### 1991年-2004年

国際交流広場 AETの先生たちと交流



### 2016年～現在

観光パンフレット  
多言語化プロジェクト



ワールドキッチン  
inちっぷべつ



ちっぷべつのお仕事と  
暮らし体験



その他の活動はこちら▶▶



## 3 数字で知ろう！北海道に住む外国人数

北海道の人口約530万人の内、外国人在住者は約3万人。(2018年1月時点)

下の表は在住外国人の割合が多い町村トップ7です。

①～③に入る町村名はどこでしょうか？(答えはこの本のどこかに！)

	市町村	人口(人)	在住外国人数(%)
1	① 村	1,121	329人(29.4%)
2	赤井川村	1,102	160人(14.5%)
3	留寿都村	1,841	208人(11.3%)
4	倶知安町	14,862	1,570人(10.5%)
5	ニセコ町	4,772	431人(9.0%)
6	② 町	8,002	326人(4.0%)
7	③ 町	4,350	158人(3.6%)
	秩父別町	2,434	3人(0.1%)

参考資料：北海道住民基本台帳に基づく人口、人口動態及び世帯数に関する調査

<http://www.pref.hokkaido.lg.jp/ss/tuk/900brr/index2.htm>

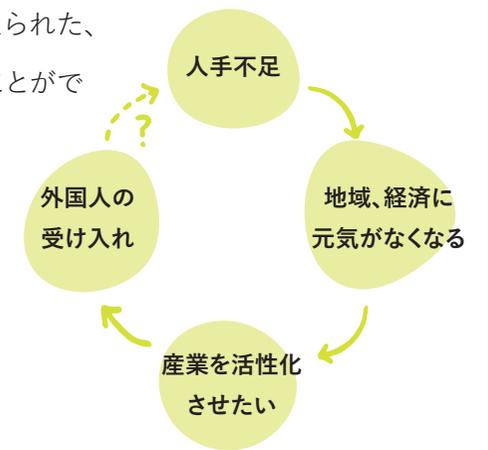
国立社会保障・人口問題研究所「日本の地域別将来推計人口(平成30年(2018年)推計)」

## 4 そもそもなんで外国人？

2019年4月「特定技能」という在留資格ができました。

これは、日本国内の働き手不足解消のためつくられた、外国人がもっといろいろな仕事で長い間働くことができる在留資格です。

しかし、これで問題は解決されるのでしょうか。産業が活性化されればそれでよいのでしょうか。これまで住んできた“日本人”と新たに加わる“外国人”、それぞれが「共生」することが必要なのではないのでしょうか。



## 5 のぞいてみよう! 他のまち

外国人人材を戦略的に受け入れている町があります

### 例1.北海道東川町:東川町立日本語学校

人口 :約8000人(うち外国人在住者:326人)

対象者:アジアの学生

活動 :日本語を教える

目的 :国際交流、進学等

特徴 :町の「写真文化」を通して地域の人と交流

その他の活動はこちら▶▶



### 例2.東京都奥多摩町:奥多摩日本語学校

人口 :約5000人(うち外国人在住者:43人)

対象者:アジアのITエンジニア

活動 :奥多摩の課題をITを使って解決するプロジェクト

インバウンド向けWebサイト製作

小学校のプログラミング教育

目的 :日本のIT人材不足解消

特徴 :地域の課題に住民と取り組むプロジェクトを通じて日本語を学ぶ



その他の活動はこちら▶▶



この2つは「日本語学校」を作ること、外国人人材をまちづくりに生かすという、先進的・戦略的な例です。

他にも、いろいろな方法がありそうですね!

## 6 インタビュー!「外国人との共生イメージ」

これからのちっぴべつを担う若い世代(農業/商工/役場)に、業種を超えて率直な「外国人との共生」のイメージを聞いてみました

### Q.1 外国人を受け入れやすい業種は…?

やっぱり  
農業!

「農業が多いからそこはやっぱり入ってかなきゃいけないだろうな。」

「農家のお仕事は体を使うことだから教えやすいのかな。」

「ただ、1年間通してずっと仕事あるわけじゃないんで(どうかな)。」

「例えば農協とかでも選果場ってあるんですよ。」

「(でも実際)外国人が来たからって根本的な解決になるのかっていう。」

介護福祉  
関係!

「町内は高齢者が多いので介護だとか福祉系ですよ。」

「でも難しいですよ。言葉のキャッチボールは日本人でも認知症があったりすると難しいので、外国の方の能力がかなり問われるのかな。」

観光業!

「ゆう&ゆ、道の駅、ちっくる」

「温泉で、それこそ外国人相手もできる普通の職員としてホテルマンみたいな感じで働くのも、別に全然ありだと思うし。」

「何かイベントとか企画しても来るんじゃないかな。」

「お土産屋さんですね。」

起業!

「いろんなお店などができると盛り上がるでしょう。」

「取りあえず英会話教室やればいいんじゃないかな。」

役場!

「公務員として外国人を雇うとか。」

「Facebookみたいなことで、外国向けの秩父別の広報みたいな。」

## Q.2 外国人と一緒に働くイメージは？

概ね  
好意的!

「私たちにとっては間違いなくプラスになるのかな。」  
「ある程度コミュニケーション取れるぐらいの方でしっかりとやってもらえるのであれば、外国人であろうが関係ないと思います。」  
「頑張ってもらおうと日本人の新人よりは思っちゃうと思う。」  
「ちゃんと教えてあげないと。3日で辞めちゃいますよね。」

## Q.3 どんな外国人を応援したくなる？

頑張ってる  
人!

「働いてる外国の方は一生懸命な印象。片言の日本語でやられてる方だったりとか。適当にやってる印象はない。」  
「居酒屋に行ったときも、片言で頑張ってる。ちゃんと注文したらやってくれる感じが。」

## Q.4 どう接する？

仲良く  
なりたい!

「仲良くはなりたいですよね。この町がいいって思ってもらいたい。」  
「きっと町内の人って壁はつくくないよね。」  
「秩父別の町民が免疫を持つって一番大事だと思いますね。」  
「慣れるまでは誰かサポートに入ってあげて、その人の気持ちが分かるような環境があったらいい。」

## Q.5 外国人に求めることは？

「地域のことにいろいろ参加していくこと。」  
「やっぱり助けにもなってくれるし。結構来る者拒まず、去る者追わずで動かなかつたらそのままって秩父別の素直なところというか。そういう町民性もあるのかな。」  
「日本人と結婚してうまく生活してもらおうとかさ。」  
「一生でなくてもいいんですけど、ある程度、技術を得たから帰って自分の会社やりますもいいんですけど、居着いてくれたらなおいしいですよ。働ける元気なうちは。」  
「増えてほしいですけど、日本語覚えてほしいです。」  
「ゴミ出しのルールを守るとか、細かい当たり前のことをちゃんとやってねっていうような。」

# 7 ちっぷサミット開催します!

「外国人」「一緒に働く?」「暮らす?」の気持ちをざっくばらんに話しましょう!  
世代を超えた交流のチャンス! 目指せ、ちっぷべつ100人サミット!

## ちっぷ100人サミット「ご近所さんは外国人?」

日時 :2019年11月16日(土)

16:00~17:30(15:30受付開始)

会場 :秩父別町交流会館

人数 :先着100名(中高生10名/大人90名)

内容 :ちっぷべつのいろんな世代の人が集まって、  
「ご近所さんは外国人?」をテーマにワイワイと話します  
クイズあり、プレゼントあり、大人はそのあと懇親会も!

持ち物:このワークブックをご持参ください

費用:¥0(大人の懇親会は別途実費)

申込方法:

①~⑥をお知らせください。〆切:10月31日(木)

① お名前 ② ご住所 ③ 年齢(~代) ④ お仕事

⑤ 託児希望の有無(希望する方は、お子様の年齢)⑥ 懇親会参加希望の有無

方法1:メール

担当:しきぶ Mail: iwc078@outlook.jp

方法2:お電話&FAX、または直接

担当:秩父別町役場企画課 Tel: 0164-33-4111(代表) Fax: 0164-33-3466

お友達同士、ご家族大歓迎です!

(複数でご参加の場合、代表者の方がまとめてお申し込みください。)

03. 数字で知ろう!北海道に住む外国人数の答え ① 占冠 ② 東川 ③ 雄武

